

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不會就因本公告全部或任何部分內容而產生或因依賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



## CHINA GOLD INTERNATIONAL RESOURCES CORP. LTD.

### 中國黃金國際資源有限公司

(根據加拿大英屬哥倫比亞法例註冊成立的有限公司)

(香港股份代號：2099)

(多倫多股份代號：CGG)

## 海外監管公告

2022年1月19日溫哥華消息 — 中國黃金國際資源有限公司（多倫多股份代號：CGG，香港股份代號：2099）欣然提供2021年全年生產初步結果，並宣佈其2022年年度生產指引。

詳情請參閱隨附的公告。

承董事會命  
中國黃金國際資源有限公司  
董事會主席兼首席執行官  
姜良友先生

香港，2022年1月20日

於本公告日期，本公司董事會由執行董事姜良友先生、關士良先生、張維濱先生及田娜女士，非執行董事童軍虎先生，及獨立非執行董事赫英斌先生、邵威先生、史別林博士及韓瑞霞女士組成。



**中國黃金國際資源有限公司 2021 年達到創紀錄產量並超過年度指引，  
預計 2022 年產量繼續增長**

2022 年 1 月 19 日溫哥華消息 — 中國黃金國際資源有限公司（多倫多股份代號：CGG，香港股份代號：2099）（下文稱「中國黃金國際」或「本公司」）欣然提供 2021 年全年生產初步結果，並宣佈其 2022 年年度產量指引。

**2021 年生產結果超越年度產量指引：**

- 2021 年本公司全年黃金產量約為 244,345 盎司（約 7.6 噸），超過 2021 年年度產量指引 235,000 盎司約 4%。銅產量約為 191 百萬磅（約 86,400 噸），超過 2021 年年度產量指引 177 百萬磅 7% 以上。上述產量均為生產初步結果，全年實際產量將以本公司 2021 年年度財務報表披露之資料為準。

**2022 年生產指引摘要：**

- 預計 2022 年黃金產量將在 241,130 盎司至 250,775 盎司之間（7.5 噸至 7.8 噸之間）。
- 預計 2022 年銅產量將在 187 百萬磅至 198 百萬磅之間（8.5 萬噸至 9 萬噸之間）。

本公司董事會主席兼首席執行官姜良友先生評論說：「2021 年是公司進入新發展階段的重要一年。我們成功克服新冠疫情等不利因素，精心組織生產，不斷提升發展品質，全面實現並超越年初發佈的產量指引，創造出歷史最優業績。2022 年我們有信心向更高目標邁進，繼續為股東創造價值。」

**2021 年財政年結日業績：**

本公司預期將於 2022 年 3 月底報告其詳細的 2021 年年度財務報表。關於業績發佈，管理層將組織年報路演活動以討論本公司年度業績及表現。

**關於中國黃金國際資源有限公司**

中國黃金國際為一家於加拿大英屬哥倫比亞省註冊成立的黃金及基本金屬礦業公司。本公司主要運營位於中國內蒙古自治區的長山壕金礦及位於中國西藏自治區的甲瑪銅金多金屬礦。中國黃金國際的發展目標為通過提高現有礦山的產量、擴大資源儲量及獲取並開發國際新項目，從而持續為股東創造價值。本公司於多倫多證券交易所（股份代號：CGG）以及香港聯合交易所有限公司主板（股份代號：2099）上市。

更多有關中國黃金國際的資訊，請登陸 SEDAR 網站 [www.sedar.com](http://www.sedar.com)、香港聯合交易所有限公司網站 [www.hkex.com.hk](http://www.hkex.com.hk)、本公司網站 [www.chinagoldintl.com](http://www.chinagoldintl.com)，或致電 +1-604-609-0598，發送電子郵件至 [info@chinagoldintl.com](mailto:info@chinagoldintl.com)。



## 關於前瞻性陳述的警示附注

本文載有有關中國黃金國際的若干資料或會構成適用的證券法例所界定的前瞻性陳述。前瞻性陳述或會包括「估計」、「計畫」、「預期」、「觀點」、「預測」、「估算」、「指引」或不屬於過往事實的其他陳述。儘管中國黃金國際認為上述前瞻性陳述所反映的預期屬合理、但無法保證該等預期會經證實正確無誤。中國黃金國際警告實際業績將受多項因素影響，而大部分該等因素超出其控制範圍，以及未來事件及結果或會與中國黃金國際目前預測迥然不同。導致實際結果與該等前瞻性陳述存在重大差異的因素包括市價、勘探及開採結果、持續取得資金及融資以及整體經濟、市場或營商狀況。前瞻性陳述作為整體受該警示性陳述明確限制。本文所載資料乃按截至當前日期的資料呈列，該日後或會出現變動。